

ԻԼԱՆԱԹ ՖԻՅԱԹԼԱՐԸ

Մեղադրանք նախադրյալ տարբեր դեմոլիտի
մեկնակցի զուգույն օլունահանող զե տերք
օլունահայտի էլքրող իտառ օլունահայտահող

(جريدة شرقية)

ԿԻՒՆԼԻԻՔ ՀԱՎ ԱՏԻՍ

պապոտ թանգիմ իտիւն մուգա-
վէկնաիէ՝ Բարիգոտ պուլընան մե-
մուրը մումաիւյնէ իմզա իթտիւրի-
մէք իւզը Ֆրանսա սէֆարէթինէ
կէօնտէրիմիւ տիր։

Պահրէի նազըրը բաշա հաղ-
րէթէրի ինչաթ տեկեան-
լարնտան զաղլորնըն Տերսա-
նէն տէր զուրիւն վէթլլըրնի ճելլ
իտէրէր, եանընտ զուրնան
ճեմ վէ բլանըր կէօթըրի, վէ
ճուրէսինն հաճմը վէ սիրաթնըր
թարիթ իլէ զուր զաղալէ մննտա
օլըրզալըր ինչաթ իտարէլըրլլէ
մուխապէթթտա զուրնլարնըր
վէ նթիճնի մուխապէթթտան քե-
տեանի տեղեկալէսինն եմ

Գէճիգա Մեհարը մեղսւածն է՝ ճնե-
պի տեղեկութիւնն՝ Լ- Հէյ քոնֆերան-
սընտ հաջեմ ուսուիկն աւար վուզու-
պուան Թեհհիւտիւրին իյֆայա աա-
վէթ իթմեգ իշիւն տեքմիւն ուրնան
պիր Թեքիֆի գապու իթմիշ տիր :

Իթալիա տա պուհրանը վիւքէլա տէ-
վամ Խախօր. գրաւ՝ Մ.Մ. Սօնինօ, Պա-
չէլի վէ Լազարօ Իլէ միւշաքէրաթ-
աա պուլլընմըլ արքր:

Րուսմանիս գրքւը եկզեւելի կիւն Ռաբ-
լամէնթօ բէխւեքիյէ կեօբիւմիւն տիբ
Միւնաբելեյէ՝ ռապըգ տախիւյէ նա-
զըրլարը Մ. Օլապօ զէ Մ. Մանու իւն
լիպեքաւ Ֆրգաւը բէխի Մ. Սթըրք-
յը հուզուքնա գապու իթմիշ տիբ:

Ինչպիսիքս ցարը ճետեաի Եւստինէի
 Էտառաբար թամ թագաւամ բամի բ
 Էգագի ինչո օլունանիս արցա մա-
 թէմի միւսանթիկի խիթմանանան
 սոսղա ցարիս Էլունանիս արցա
 Գունա արցի պիւ Երցամ միսիս
 Էոգ արցի ցարի Գիթիկի Ժորժ 11
 Էֆֆիս սոսղա. Վէ ցարը Ինչինի
 Ժորժ 11 այ սոսղա թամ թագաւա-
 ւար արցի:

Հիմնվելով կենս Գեոէրբեր՝ Գեոթարվել-
աե Ինկվիզիտ ինքեբ զարգաթաղաւաբ եւ զճո-
րհեբ կենեւաւ թիթիւնը իսե սեւ: Գէոէ-
րիեզ զարեթււ կեբի բիւսկեթաթիթիւ-
լէթ տիբ:

Ինեզլէբ զէբիւսիկիլեբ կէօրեթ, յարե-
շաւ յօրա Բօղզեթիս՝ ժեկեթաւ յօրա
Գիշեբեբ պիբ Թեւկեաթ շեբեբեզ, ա-
մէկիթաւ ճաթպիլեյի շեաթա պի'բ սա-
ւելոթա ինքեբ կէօթիբեթեթի իւրաթ-
լէսիլե իբի:

ՐԷՍՄԻ.—Տիրւնք բազար կրէնէւ
ազաւաճ Բուսիս Եֆֆըր Եփրեկ
էսալ։ Զէնօվկէնք հաղըթթէրէն Երւ-
զադ սերալ Զիւսալուրնա տալէն
Դղւլլուրաբաճ, շալաք պուրլուան
ժիւսաաւան Սէնրլէի հաղըթթ Բա-
մարաշ Իւլէրբէն սուրէք զալը
բեսմիյետ հուզուրը Զէվէթթէվ-
ֆուրը հաղըթթ Թաճատարեւ Զե-
րէֆթր ժէտուր ճալի օլտուլ աքր։

—Պարթևասերն Ամեր է ինչ Դըր-
գազան ֆրենկասերնին 1,300,000
դոլ. աքթը լիա պենյոնտիլդեն
Խուսուսիլի իրատեի Սենյիլի սու-
սուուր էրթիշ տիր:

—Պուս սենն Մաքթիպը Հարպի-
լենասն չըգգա զգաթիշ էֆլերնին
12 էֆ. պա իրատեի Սենյիլ է Ալեմա-
նին օրտուլարնա իրթալը Թանդի
էլիլաթ էսգրն կենտերիլեննէլեր
տիր:

—Ֆրանսիա պահերի էր պապը։
Երբ պիր զաթըն 3 սէնէ միւստէթ-
է պա զօնթրաթօ Իտալիի Մալ-
սուսէնէ իսթիլաւամ օրնմագ իւզ-
րէ տէվիթը Սկիլէ խըտտէթինէ
արնմմարը խուտառընս իրաւէի
Սէնիլի սուսուր իթմիշ արիւ Պու-

զգապտե թանգիրս իտիւն մուգա-
վէլէնա՛մէ՛ Բարիգտե՛ պուլընան մե-
զալը մուսմիլէյէն իմդա իթտիրի-
մէք իւզը Ֆըրնան սեփարէթինե
կէնստէրիմիշ տիրօ

Պաշրէրէ՛ նազըը բաա հա-
րէթիթի՛ ինչտաթ՝ տեկնեա-
լարընտան զազըլարընըն Տճբաա-
տե՛ն տէ պուլընան վէքըլլէթին՝ ճկւյ
իտէրէք, Խանընտա պուլընան

րէսմ վէ բւալնըր կէտթէրմիշ, վէ
ճուլէտինինն հաճըր վէ սիւրաթընը
թարիֆ իլէ պու զապտե՛ մէնտապ
օտըրգըր ինչտաթ՝ իտաթիթիթիլն
ուլխապէրաթիտա պուլընմալընը
վէնթիթէի մալխապէրաթըն քէն-
տիսինն պուլտիրիմիթին յմր պու-
լուրմըշ տըր, Ուզադ տէնէզիլ-
րէ ինլէյէճէք օաան վարաթըր 1500
թօն հաճմարտա վէ 18 միլ սըւ-
րաթըրտա օյաճադ տըր Մուտա-
նիա, Պանարմա վէ իզմիտ կիպի
Խազըն սաշիլլէրէ մախտա օյա-
նալէր 6 սաշիլլէնին սիւրաթը 16,
Ատա վէ Հայտար Բաշա խաթի-
րաա իրալին իտիթէճէք 4 վաթըրըն
սիւրաթը տախի 14 միլ օյաճադ
տըր

Խոսքեր Մախուսե՛ իշխն պաշ-
գաւան սաթերն արժնաւոր մուտք
դրել յօյն վաճարատան զուտեֆ
Հնտարտառ մե՛կնուտ իջի գըլթա
սաթեր վե՛ չարուգ եւոյլը վաճարել
սաթերն արժնաւոր իշխն Լուսարա տ-
թաշէ հա՛վալը զընա եմբ վերիմէշ
տերի Պուռնաւանան պրեր ուշգա
տեւեւեւերէն իշէյեհէհէ կիպի, ախ-
կէրէ տե Մուտանեայա իշէյեհէհէ
վե՛ 2 պուշուգ տաթերն տա՛հալը
մզգեւերն կիտեհէհէ, վե՛ եւոլմաւ-
ընը չըգարտըգտան սօնրա ազչամ
կաղերէ երե՛ Սիմպպա տա՛հէթ ի-
տեհէհէ տերի

—Տէրաւատե՛ք ինկիլիթաւ ու-
ֆրէի Սըը Նիգուա Օ'Դոնոբը՝ կէշէն
ճառման կղերին հիւղուող Շահանե-
յէ գաղութի պարտաւորը սըրտան,
գըրախցան Վիգի՝ օրեանը վեճաթըն-
անան ասայլը գէշան օլընան թառ-
ղիյէթի, վէ գըլալ Էտուսարտան վու-
զու պուրան թեպիլթեթառն աս-
այլը կերէք գըրալը ճնտրտ վէ կե-
րէք ինկիլթեան հըրքըմէթի թա-
ռան օլընան խաքըրի Շահանեյէ
թէշէքքուր գըշան էյլէմիշ տըր
Սեթիլի թաքըրը հաքըթիլը Լասի-
շահընան վէ հըրքըմէթը Սենիյէ
իլէ Խալմա էհալիթ թաքըրընան
ըրհալ օլընան հըրախալը թէշէճ-
իլէ հեթարտնէտան ասայլը թէշէք-
քուր էյլէմիշ տըր:

—Մագրընէջ յըմէնաբֆեր սթա-
սիտը տար օլընընտան, պէտլի-
տիլիք ինքեք վէ գաաընայր ինչիւ
այլը այլը եթ պէտլըք սայոն հա-
բըլաճաք տոր: Մէգընըր սթա-
սիտ հուրպինտէ, յըմէնաբֆեր
խաթիք իւլըրինտէն կէչէք վէ
էնալինի տաղը լեօլ ինչ ինչթինտէն
պալալաա տաղը: Կիտպ կէլմե-
լերինէ դօպլալթմաք ինչիւ պիր
թօրըրի հաբըլաճաք տոր: Ենչի-
քաըրաա տալին պիր սթասիտ
հաբըլաճաք տոր:

—Ենչի՛ր պի՛ր Բաթա՛մ վե՛ ԹէԼԷ-
րա՛փ տա՛րիքո՛ր ինչա՛ իթա՛րէճէ՛ր օ-
ւն՛ էսի՛ր Զապ՛թիչէ՛ տա՛րիքո՛ր աը-
սա՛ը իւզ՛էրնտե՛ր պի՛ր ետ՛ սի՛հիԼԷ՛
նու՛փուս իտա՛րիք ռու՛մ.մի՛յէսԷ՛ր հէ-
լթի՛ր ինչ՛ն պար՛ք Զէ՛ր տա՛րիք
եա՛ըջըմա՛մ Զա՛րիկի՛յ նկզա՛րթի՛ն-
ճէ՛ գա՛ջարաշաշը՛լըլարա՛գ, քէ՛յթի՛-
լթ մա՛գամա՛ր Ստա՛րէթի՛ն աը՛ ռ-
լիա՛լ, գըԼԷ՛մը՛շ տո՛ր :

—Ճըրմա՛ն վե՛ չի՛րէքեա՛նոնը՛ն
հէ՛հիթի՛ք ետ՛ թէ՛շթի՛ էլԼիտի՛քը՛ր
ճա՛մ սի՛նտի՛գաը՛ իւզ՛էրնէ՛ ճա՛մ
թի՛րաթո՛րն 100-ն 50 յիսա՛թի՛ն-

տե՛ս արթարզը մայիւմ տօրո՛ւ փրկու-
ման վէ չիւրեքեալը պու՛ս սնտարգա-
նելւզնտան ազ միւստաեթ զարժնե-
տա 15,000 լիւտտան զդնտե՛ն միւ-
հիմմ պիբ քիմպալազ գագանաբը-
տան սօնորը, պու՛ս լեբրո՛ւ մէզքիւր
սնտարգայա գարաբ լեգապեթ զու-
հօր իթմմսնէ մէպնէ, մէզքիւր
սնտարգա պրթթթաթ պոզօրուոյ
տորո՛ Շէպլէ գի, Սթանպուլտա Հա-
սըրընլըտա թիւճաթտա Գու-
թուրուո իւէ Արուո Օլլու՛ իգիթ-
թառտա իգիլիթթիթ ճամ կե-
թրիւրեթ բեպցամբզտա ճամ ֆի-
թթթթը 100տէ 40 նիւպթթթտա
գըթթթթա տորո՛ փրկուման վէ չիւ-
րեքեալաբն տիկիթ պիբ ինթի-
քեալը տաթի խապիթ ալընմը
տորո՛ Գուոթթթ իգիթալա վիթ-
թիթթթթթթթ ժուճիպիճէ, ճամ
սանտըրթթթթ 100 ճամ հեթիւն
95 ճամ գօնթթթթա իմիթ:

—Թերթինն ֆապրիգալաբնա
եաւըմըմ զն զէննն ֆոֆօկտաֆ-
լըմ խաֆիւր օսահննն արգ օ-
լունմըմ օլան 15 տահթիմթիւրլըմ
կըմթիտիւ թօրլըլլա ասր չա-
պուգ աթէչիլ թօրլա՝ պու կըն-
նըն իզմըմ լիաննն կէտիւրի-
լընէ, պահիլէ զապըմանըմտան
միւրեքքդ պըր հէյէթ հուզու-
ըննտա թէհրիպէլըն ինրա կտի-
լնէնք արի.

—Թիւրքերեանս եաքըւան սալ
առաւար զի արջաւըրըւս տըշ մա-
նուռ զի զոռնա պէնտէր շէյլերէն
Մեքթէպը իւղարպիլեհէ մաւաշնե-
թիլէն մուշքըր օլաւաւըրըն սաթըլ-
մաաշաւէն մէյտաան վերիմէմէթի միւ-
նասնիպ օլաւաւըր ծէհըր Էւմանթիւն-
տան Մեքեաթիպը Ասքըրէյէ նեզա-
րէթիքի հազըլմուլաւ, օլ պապպա
հնքիզ իւս հոսնէր ու մուլա Սեբ-
րի միֆէթթիքի տասաւ. Իստիմ ճապա
հազըթթիքըրիւնի բէյ վէ միւթալէս-
ըն սորուլըշ տըրլ էվրեաւտան-
ճէլպ իտիլիքի տասնիքի հաքը-
լանլարաան զէլքի տահա մուլգիբը
օլաան զոռ. կիւրպի շէյլըր հաքգըրաւա
աան զլեր թէշալըր իթթիքիպըր էլ-
զէմ աւա օլուշըյօր:

— Ինկլիթերաւնքն Լիվերուլ շէհ-
րեաւքի ինկլիթ թիւճահարանքն՝
Թիւրքաբանքն ահալար թիւճահար-
նքն վէ սէնաիլեօնքն տար տաճա զիյա-
տէ մալուամթալազ իսթէ տիւլլիքն
զի վնատուլ, վէ ռուճիլիքն թիւճ-
ահարն վէ սէնալ խարթիթալաբքն
քարաղբալար՝ Լիվերուլ պաշ շէհ-
պէնտալիլիքն Թարքեիլ նեզա-
տիլիքն Էրազաֆա:

հնէնպի թխւաւորաբար՝ Բումէի
էն Անատոլոսն հաշկը շէհրնտե
նէ կիպի սենայի զէ թիճաթի
նէ շիթիկալ օլաւաղընը պիլիթե եւ-
թէտիքըրնտէն, թէրազգըլաթը
նէ թիթիթէն մուլափըզ սարէթաւէ պիլ
թիթարթը զէ սենայի խարիթաթը-
նը լըզըմաթը՝ տարիթէ անտէսին-
տէն ինթիզար օլունըյոր, իւաշլա
տտանի մէքէպլէրնտէ գրաթի,
սենայի զէ թիթարթէ շարաթի
նէ թիթիլիկի հիհէթէն, պու Նէլ իս-
թիթաթար մէքըլիւր մէքթէպլէր ի-
սիլ տարի շիթիկ սոր:

—Տույունը Ուսումնական մեկնույթ
տարեկան ընթացի Մ. Պետրոսյան՝ տիրան
նապարհ Ուսումնական թիմարեկան մեկ
նապարհ նապարհ տեղի։ Զիննի բա-
նա նապարհը ընթացի մեկնույթ իմ-
նի տիրան։

— Իզմիրեան եազրաբերան կէ-
տէ, Ալաշկէր չըմէնտըքէր աթաթո-
ւ զաջալը գըրըրլարաք, տէրզ-
րիտէ պուլընան Տուլունը Ումու-
լիէ իստըրեսնէ ախ 60 լիրա իլէ
լիւնգընալըն վէրիւլէ օտըրաթը
6 լիրա չարնիմ, տոր, Քէտտուս

[illegible]

— Յունվարը 20 ներ կերևնաէն
26 ներ կերևնէ գառար գեր հաֆ-
թա զարֆընտա Տէրասաաէթ վե
խլահա գաթընտա 266 վեֆիյաթ
Եւգու գուլուպ, գոնըն 171ի Խ-
սա, 820ի խրիսթիյան վե 13ի Եւ-
սուաի տեր:

—Տույտե՛ք Ումոմիյէ ֆրանսըզ
սահմանէր վէքիւի գոմանտան Պերժէ
որին Նաֆիա նազըրը ատկւ. Զիհնի
աչա հազրէթլէրի իւն միւլագաթ
թմի. տեղ:

—Շարգի Բուժէլինին թերաքիւժ
աէն վերկիւնէն մահաւոյն 3 միլ-
րոն 500,000 ֆրգ. թէեալիյէ իսիւ-
իշ տիւ:

[illegible][illegible]

—Սկզբիցիւն պէյանընա կէօրէ,
նաւորու ըմբռնութիւն գումարան-
աւ 50,000, վէ Կրէտի Լիօնի
անգաւը՝ 27,000 լիւրա ավանս իթ-
շլէր տրի:

ճերատառէթառն պուլընան Կրան
էթէթպի մէնքաաթընան հեր սենե
ան անթարէթլաննէնտն վերիկեն
նսնէր տրին տարի ինքա ուռնմը
ըլ՝Սէթարէթլաննէնի դառառերիլ
հրունը վէ ներտիվերիկն էթա-
ր խալլար վէ չալար ին յի-
մմէկ տարէթն թէգզիկն ուռնմը
նի: Յավէթլիկն անթարէթլն
թարէթլաննէն Միքա Յովանն
ս Խանէկ ինքնէն թրէթէման
սմանանեան Դրէգոր Խոսն դա-
ւլ իտառ, սալըն կէթիւր-
թառն իտիկ: Կրէթ անթգիւր-
իլ վէ հերթ ճիվար Յալարն
թէթ վէ դառառն յիւթէպէրան
ն տալմը ուռն, պուլընան հէ-
նի նսնմը մսնիկն Կրան:

ան ի պարէթ ի տիւր. Գօնուէր սալօ-
նըն իւթ ջրարանտա, Սբանիւս վէ
րպիս անֆիլիէրի վէ Ֆրանսա մաս-
նաթիւրաբը պուլընպ, պուլն-
թըն եանընտա տա իրան անֆիլի
րպա Մահմուտ Խան օթըրմըչ
տիւր.

Հազարուն միայն ընտանեկան է զգրվել
թուփ. Բաների վե Միլզերբու
էյէր, ասատ. Ճոն բաշա վե Ա-
րթ Էթ. Հազարաթը մեկնու
ուրնմագտա թուրէր:

[illegible]

Օր. Էլիզ Թաղեկեան տախի բքի
 խոր մորս թէղանի իտուպ, չիա-
 թի ի աղբըլլարս թէքրարի մէ-
 ճե մեղեղմը յոմուշ, վէ պու միւ-
 րսեղեթի չիչեգան մամուլ պի-
 բէթ իւէ ֆէփը հաղբթի լէրի թա-
 ժընտան պիր երւզիւք ախլէ էյ-
 իւս տիւր:

Գնահատելով այդպիսի գաղափարները խա-
տախտաբան, հազարավոր ճիշդագույն պիր
սիստիկա տալիս օլունդապ, օրատա
ներքի պլունան պիր պլունանան

Տիրանը գտնեցին ինչպիսիք իտեն
 անբեր ժողովածներն իզմիտա-
 ռ թեզիսներն տեսնելի՝ մուսուխիշինա-
 թարափնաճան պիր քերթն տա-
 թաղադր օլունընդ աքրա Մ.
 Իրաբեթին քմաճն վե՛կ վե՛ Մ. Հե՛կե-
 ռն բխա՛ն իւղեքինա՛ն թէքննիւմ
 Իրաբեթին ճիւղմա՛ն թե՛ք՝ Դորաթա-
 թաղ անապարհ իւլ ճե՛կ սիրեք իշխա-
 յալալա թէքազգը օլունընդ վե՛կ բե՛կ
 Դաթ ճադադր անկա՛մ իտեն մե՛զ
 Իրաբեթն գտնե՛ն ճիւղ քե՛ս մե՛նմ
 Իրաբեթն միւրաբե՛զա՛մ ի՛թմիշ տեր-
 աններն հազարընդ 400 լիքա՛տան
 Դաթա՛ն օլունընդ ինչտի՛րիշ 200 տեր-
 աններն հազարընդ 400 լիքա՛տան

[illegible][illegible][illegible]

ի 10 գիտաբանք. — Գազը մէ-
ջ սիւսիսիցեմ թէնմիս օլնումը
հտօրէ: Իւշէթ իթթիթազմաթե-
իմա իթմի օլում թէնմիս թէն-
միթի իթթիթանա ալէզէնէթթի-
թթիթիթազմաթէթիթի թէնաթա
է իթիթիթէ ալւննէթթիթ: Ի
10 գիտաբ. — Գրալ Վիգթօթ իմ-
էլ մուէթիթիթ Թըզա Գէպէթիթ
իթթիթիթ իթթիթիթ առաջաթ, Մ.
Բաթէլի իէ Մ. Ճիօթթիթիթ էնիթ
թ Վիւէանալն թէլէիթիէ մէմոթ
թ աթթ:

նա 10 ԿԵՆՈՐԱԾԵՐ.— Խաթա զը-
ՄԼԻՄԵՆԸ ԿԱԼԻՄԵՆ ԹԵՂԵՄԱՆԻ
ԵՐԵՎԱՆԻ ԲԱՐՈՐԹՅՈՒՆՆԵՐՆԵՐ
ԿԱՆՈՆԱԿԱՆ ԿԵՆՈՐԱԾԵՐ ԵՐԵՎԱՆԻ
10 ԿԵՆՈՐ.— ԲԵՆԻԱ ՖԵՐԻՄ-
ՆԻ ԿԱՆՈՆԱԿԱՆ ԲԵՆԻԱ ՊԵՐԻՄՆԻ ԿՈՆՏ-
ԹԻՖՈՒՆԻ ԿԱՆՈՆԱԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆԻ ԿԵՆՈՐ
ԱԵՐԵՎԱՆԻ (ՊԵՆ ԲԵՆԻԱՆ) 1894 յՈՒՆԻՎԵՐ-
ՍԻՏԵՏԻՆԻ ԿԱՆՈՆԱԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆԻ

10 Կէտար.—Բըթթօքիւստան
 Գրք թէկէր֊Փա Կէօքէ, Ինկի
 սաճըրի՝ Պօքրէրէն թաճըր Իշ
 աճ գոռլընաճ Էրմէլօլը գապօք ու
 Իթմալէք տըր։ Ժնէքալ Պօթմ
 ճէկէթիւաճ Կէրէք չէճըրիշտը։

